



Herzlich willkommen in Stadt und Amt Calau. Mit diesen Worten heiße ich Sie im Namen der Stadtverordnetenversammlung, der Gemeindevertretungen und der Amtsverwaltungen in unserer, am Nordostrand des Niederlausitzer Landrückens gelegenen, schönen Kleinstadt willkommen. Ich wünsche Ihnen, dass Sie sich bei Ihrem Aufenthalt in Calau und seiner reizvollen Umgebung wohl fühlen. Um Ihnen das Kennenlernen unserer Stadt und des Amtes Calau zu erleichtern, wurde diese Broschüre in der nunmehr 3. Auflage zusammengestellt. In idyllischer, ruhiger Lage, abseits vom Tourismustrubel, sind Calau und seine amtsangehörigen Gemeinden der ideale Ausgangspunkt für Ausflüge in die nähere Umgebung, wie z. B. die Calauer Schweiz und den Spreewald. Calau, ein aufstrebendes und liebenswertes altes Städtchen in neuem Gewand, ist für einen Urlaub und Besuch immer lohnenswert.



Mit freundlichen Grüßen

Märkisch
Bürgermeister
als Amtsdirektor

Geschichte der Stadt Calau

Die Sage erwähnt Calau schon um 650 nach der Zt. Um das Jahr 1000 erfolgte die Erbauung der Burg Calau unter Markgraf Gero.

1087 Geschichtlich wird Calau als Mittelpunkt des Wendenlandes Kalow genannt. Heinrich der Erlauchte von Meißen gründete die Stadt nach Magdeburger Recht.

1279 wird die Stadt erstmalig, als Calowe, urkundlich erwähnt. In das 14. und 15. Jahrhundert fallen die Anfänge der Herausbildung der Kreise der Niederlausitz, die aus den Gerichtsbezirken der Stände hervorgingen. Calau als Kreisstadt ist seit 1411 nachweisbar (S. 97/98. „Geschichte des Markgrafentums Niederlausitz“ von Dr. Rudolf Lehmann, 1937).

1429 brachen die Hussiten in die Niederlausitz ein. Calau kaufte sich durch Zahlung eines hohen Lösegeldes von Plünderung und Brandschatzung frei.

1526 Im Verlauf der Reformation fiel die Niederlausitz und damit auch die Stadt an die Habsburger.

1627 Während des Dreißigjährigen Krieges plünderten die Truppen Wallensteins Calau.

1635 Im Jahr des Übergangs der Niederlausitz an Kursachsen brannte Calau durch Unachtsamkeit eines Soldaten bis auf den Grund nieder. Allein die Stadtkirche blieb als Zeuge aus dem Mittelalter erhalten.

1762 Nur mit Mühe entging Calau der Plünderung und Einäscherung durch preußische Husaren, die Friedrich II. (genannt Friedrich der Große) aufgrund eines Irrtums hierher befohlen hatte.

1813 Durch Einquartierung und Kontribution wurde Calau in der napoleonischen Zeit schwer belastet. Die Zerstörung der Stadt durch Marschall Oudinot am 3. Juni 1813, dem Vorabend des Gefechtes bei Luckau, konnte durch das mutige Eingreifen eines bayrischen Offiziers verhindert werden.

1829 übersiedelte der Apotheker Carl Anwandter von seiner Heimatstadt Luckenwalde nach Calau, wo er die königlich privilegierte Marktapotheke in der Cottbuser Straße kaufte, die sich noch heute dort befindet.

1830 Calau entwickelte sich nach den Befreiungskriegen stetig aufwärts. An die Stelle der besonders im 15. und 16. Jahrhundert blühen-

den Tuchmacherei trat jetzt die Schuhmacherei. Beinahe jeder fünfte Einwohner war Schuhmacher. Vor allem Calauer Stiefel und Arbeitsschuhe wurden in der ganzen Provinz sehr geschätzt und machten ihren Ursprungsort weithin bekannt. „Wer diesen Ort noch nicht geseh'n, der soll zur Strafe barfuß geh'n“, heißt ein Scherzvers aus dieser Zeit. Neben der Schuhfabrikation hatten sich ebenfalls die Ziegel- und die Tonwarenindustrie heimisch gemacht.

1849 Der Apotheker Carl Anwandter war von Juli bis September gewählter Bürgermeister der Stadt Calau, vordem seit 1836 Stadtkämmerer. Wegen seines konsequenten Auftretens als revolutionärer Demokrat gegen die Reaktion (1848) in Calau, wurde er seines Amtes enthoben.

1850 Durch die Entstehung der Witzbezeichnung „Kalauer“, die bald nach 1848 in dem Berliner politischen Witzblatt „Kladderadatsch“ zum ersten Mal gedruckt auftauchte, ist Calau in aller Welt als Geburtsstätte besonderer Wortwitze bekannt geworden.

1850 Carl Anwandter wanderte mit seiner Familie als Protest gegen seine Amtsenthebung und die Reaktion in Calau nach Chile aus, wo er in Valdivia eine deutsche Kolonie und eine deutsche Schule gründete, die später zu einer der größten Bildungsanstalten Chiles wurde.

1897 Auf Anregung des Schuhfabrikanten Schlesier wurde unter Nutzung der Dampfanlage der Schuhfabrik das erste Elektrizitätswerk in Calau errichtet. Die Kraftstation lieferte Energie in das örtliche Netz, was um so bemerkenswerter war, da nicht einmal Cottbus um diese Zeit elektrisches Licht besaß.

1925 erfolgte die Errichtung des Finanzamtes.

1945 In den letzten Tagen des 2. Weltkrieges wurden über 60 Prozent der Gebäude in Calau zerstört.

1956 wurde das neue Landambulatorium, die spätere Kreispoliklinik, seiner Bestimmung übergeben.

Während bis 1945 die Silhouette Calaus von den hohen Türmen der Stadtkirche und des Rathauses beherrscht war, ist jetzt der 1987 in Betrieb genommene, 189,5 m hohe Fernsehturm im Südwesten

Geschichte der Stadt Calau

ein weithin sichtbares Wahrzeichen der Stadt geworden.

Der gegenwärtige Strukturwandel in der Industrie geht auch an Calau nicht spurlos vorbei. Die Stadt hat hier schnell und umsichtig reagiert und Gewerbeansiedlungen vorbereitet.

So ist das Gewerbegebiet Calau-Ost, mit einer Größe von 9,14 ha, entstanden, das Gewerbegebiet Calau-Nord wurde erschlossen und steht für Investoren ab 1999 zur Verfügung. Größere Gewerbeansiedlungen entstanden auch im Gewerbegebiet Calau-Süd.

Gemäß dem Gesetz zur Bestimmung von Verwaltungssitzen und Namen der Landkreise vom 31. 03. 1993 ging für Calau der Kreissitz verloren; Kreisstadt ist nun Senftenberg mit der neuen Bezeichnung OSL (Oberspreewald-Lausitz).



Reste der Stadtmauer (1)

Zahlen • Daten • Fakten • Wissenswertes

Postleitzahl: 03205
 Telefon-Vorwahl: 0 35 41
 Fläche: 14,94 qkm
 Lage: südlicher Teil im Land Brandenburg, am Nordostrand des Niederlausitzer Landrückens.

Bevölkerung

Einwohner Stadt: 6919
 Einwohner Amt Calau: 10429

Amtangehörige Gemeinden

Bolschwitz	149	Groß Mehßow	225
Buckow	170	Kemmen	264
Bronkow	381	Mlode	155
Craupe	197	Saßleben	422
Gollmitz	254	Werchow	653
Groß Jehser	310	Zinnitz	330

Entwicklung der Einwohnerzahl

1440	750	1961	5300
1575	1000	1975	7000
1912	3586	1992	7664
1936	3928	1996	7379
1944	5000		

Entfernungen

ca.	90 km	südlich Berlins
ca.	140 km	nordöstlich Leipzigs
ca.	85 km	nördlich Dresdens
ca.	30 km	nordwestlich Cottbus'
ca.	40 km	nördlich der Kreisstadt Senftenberg

Branchenverzeichnis

Liebe Leser! Sie finden hier eine wertvolle Einkaufshilfe: einen Querschnitt leistungsfähiger Betriebe aus Handel, Gewerbe und Industrie, alphabetisch geordnet. Alle diese Betriebe haben die kostenlose Verteilung Ihrer Broschüre ermöglicht.

Abrissarbeiten	4	Ingenieurbüro	20
Apotheke	11	Kaffee-Spezialitäten	6
Architekturbüro	13	Kfz-Sachverständigenbüro	10
Automaten-Service	6	Kieswerk	16
Bauunternehmen	13, 20, 26, 27	Klinkerwerk	16
Brandschutz	11	Landwirt	6
Brennstoffe	6	Pension	7
Containerdienst	4	Pferdepension	6
Entsorgung	U3	Planungsbüro	20
ESSAG	U3	Reiterhof	6
Ferienwohnung	4	Steuerberater	30
Finanzamt	12	Steuerberatungsgesellschaft	30
Fleischerei	6	Uhren, Schmuck, Pokale, Geschenke	11
Gaststätte	7	Versicherung	30
Glasbau	20	Vetschauer Fleischwaren	U4
Heizöl	6	Wohnungsbaugesellschaft	16
Heizung	16	Wohnungsgenossenschaft	11
Hotel	7		
Hotel zur Post	7	U = Umschlagseite	

FERIENWOHNUNG LOHMEIER

*kompl. Wohnung
Du, WC, TV, Radio
2 Betten: bis max. 2 Aufbettg.*

*15 km bis zum Spreewald
Pferdehof in der Nähe
Parkplatz, Garten*

***Mühlenstr. 10
03205 Calau
Tel. 0 35 41/25 27***

Fa. Ronald Herbrich

Kleincontainerdienst · Lieferung von Kies, Erde usw. · Abrissarbeiten
Einbau von Klär- und Sammelgruben · Bagger- und Minibaggerarbeiten

Hauptstraße 10a · Tel./Fax 0 35 41/23 81 · 03205 PLIESKENDORF

Zahlen • Daten • Fakten • Wissenswertes

Straßenverkehrsnetz/-Anschluss

Anschlussstelle A 13/E 55:

ca. 10 km südlich über die Finsterwalder Straße nach Bronkow
5,5 km nordwestlich über Bathow

Anschlussstelle A 15/E 36:

ca. 10 km nordöstlich über die Vetschauer Straße
ca. 11 km nördlich über die Lübbenauer Straße Richtung Boblitz



Stadtansicht (2)

Stadtverordnete • Bürgermeister

Mitglieder der Stadtverordnetenversammlung der Stadt Calau

Name	Adresse	Fraktion
Bareinz, Andre	Altnauer Straße 76	SPD
Borchardt, Helmut	Straße der Jugend 15	PDS
Garlich, Dieter	Feldstraße 8	CDU
Hanisch, Hans-Jürgen	Bolschwitzer Weg 10	PDS
Ihlow, Regine	Feldstraße 24	SPD
Kaltschmidt, Reinhard	Saßlebener Weg 3	CDU
Knabe, René	Karl-Marx-Straße 36	SPD
Kossack, Marina	Am Gericht 1	SPD
Lehnert, Wolfgang	Wohnpark Am Funkturm 48	SPD



Janke
Brennstoffe
Schmierstoffe
Heizöl

Verkaufsbüro
Töpferstraße 27
03205 Calau
Telefon (0 35 41) 80 18 00
Telefax (0 35 41) 80 18 00

Dieter Helmchen Automaten-Service

Büro/Privat: Bahnhofstraße 21
03205 WERCHOW
Tel.: (0 35 41) 23 11
Tel. + Fax: (0 35 41) 80 14 32

**Getränke- u. Warenautomaten
Kaffee-Spezialitäten
Kundendienst · Finanzierung
Automatenprodukte**



LANDFLEISCHEREI Karl Löschen

Cabeler Straße 16, 03205 Werchow, Tel.: 0 35 41/ 23 49
Öffnungszeiten: Dienstag bis Freitag 8–13 und 15–18 Uhr



PETER SCHOLLBACH

Landwirtschaft · Mutterkuhhaltung
Regionalhändler für TEXAS TRADING
Ranchbedarf · Stall- und Weideausrüstung

Dorfstraße 1, 03205 Kemmen
Tel.: 0 35 41/29 66 · Fax: 0 35 41/80 70 03

REIT- & PENSIONSTALL KEMMEN

Inhaber: Fred Stoy

- Kremserfahrten bis zu 30 Personen
- Freizeit- & Distanzreiten
- Reitunterricht von FN anerkanntem Reitlehrer auf unseren Reitplätzen oder in der Reithalle



- Weidepensionshaltung
- Kinder- & Jugendausbildung auf eigenen oder auf unseren Pferden
- Ponyreiten für die Kleinsten
- Feriengestaltung
- Pensionspferdehaltung in Boxen

 0 35 41 – 80 14 86 oder 0 17 14 06 26 59

Stegschänke Werchow

GASTHAUS & PENSION · 03205 WERCHOW
GOSDAER STRASSE 7 · TEL. 03541/23 05 · FAX 03541/80 89 92
Internet: <http://www.spreewald-online.de/stegschaenke>



Genießen Sie die Ruhe - Natur pur

- mit 6 modernen Doppelzimmern und Aufbettungsmöglichkeiten
- Sie werden verwöhnt mit landestypischer Küche, sowie Wild- und Fischspezialitäten
- ideal für Familienfeierlichkeiten, sowie für kleinere Gruppen
- Unsere Pension befindet sich direkt in der Calauer Schweiz und am Tor zum Spreewald (ca. 15 Minuten vom Hauptzentrum entfernt)
- Anfahrt über Cabel

Wir bieten Ihnen zusätzlich

- Terrassenbetrieb
- Kinderspielplatz
- Streichelgehege
- Kremserfahrten mit unseren Haflingern
- Hochzeitskutsche
- Sauna
- Fahrradverleih

6:5 Hausgetränke incl. bei Halbpension



Eine Familienpension mit Restaurant

**Die Eheleute Petra und Steffen Baumert
mit ihren Söhnen Tommy und Manuel**



6:5 (6 Übernachtungen nur 5 bezahlen)

HOTEL

zur Post

Hotel/Restaurant

Inhaber Helmut Möller

03205 Calau · Cottbuser Straße 30 · Telefon: (0 35 41) 23 65

TABAKHOF mit GÄSTEZIMMERN

Große Zimmer – kleine Preise

Alle Zimmer mit Du/WC. Garten und Spielplatz, Parkplatz, Fitnessgeräte, Fahrradverleih



Bernd Jannaschk, Dorfstr. 17, 03205 Bolschwitz, Tel./Fax 0 35 41/21 36, Funk: 0171/6 72 08 97

Stadtverordnete • Bürgermeister

Martin, Horst	Schloss-Straße 20	FDP
Nischke, Torsten	Otto-Nuschke-Straße 85	CDU
Petras, Michael	Am Spring 24	PDS
Schmidt, Michael	Töpferstraße 32	SPD
Stephan, Jürgen	Mloder Straße 20	CDU
Suchner, Werner	Karl-Marx-Straße 11	Grüne/B 90
Wagener, Klaus	Töpferstraße 12	PDS
Westerberg, Klaus	Otto-Nuschke-Straße 5	SPD
Ziersch, Siegmur	Altnauer Straße 63	CDU

Bürgermeister der amtsangehörigen Gemeinden

Gemeinde	Name	Anschrift
Bolschwitz	Jentsch, Jürgen	Lindenstraße 2, Bolschwitz
Buckow	Kuritz, Ruth	Dorfstraße 24a, Buckow
Bronkow	Meyer, Monika	Ortsstraße 14, Saadow
Craupe	Bertmaring, Paul	Radensdorfer Str. 9, Craupe
Gollmitz	Gamradt, Klaus-Dieter	Rutzkauer Straße 10, Gollmitz
Groß Jehser	Baumgart, Gerlinde	Schloss-Straße 2, Mallenchen
Groß Mehßow	Reiche, Roswitha	Dorfstraße 25, Groß Mehßow
Kemmen	Schollbach, Peter	Dorfstraße 1, Kemmen
Mlode	Höfs, Rosemarie	Kirschallee 2, Mlode
Saßleben	Hausmann, Horst	Dorfstraße 32, Saßleben
Werchow	Erlat, Bernd	Cabeler Straße 11, Werchow
Zinnitz	Lungwitz, Ursula	Dorfstraße 29, Zinnitz

Bürgermeister der Stadt Calau

als Amtsdirektor	Märkisch, Norwin	Otto-Nuschke-Straße 84, Calau
-------------------------	------------------	-------------------------------

Behördliche Einrichtungen

Bezeichnung und	Anschrift	Telefon/Fax
Stadtverwaltung Calau		
• Rathaus	Platz des Friedens 10	8 91-0 Fax 8 91-53
– Bürgermeister		
– Hauptamt		
– Pressestelle/Tourismusinformation		
– Wohnungswesen		
– Gemeindeangelegenheiten		
– Sozialamt		
– Schulverwaltung		
– Kämmerei		
– Steuern/Kasse		
– Liegenschaften		
– Eheschließungszimmer		

Behördliche Einrichtungen

• Verwaltungsgebäude	Straße der Jugend 24	
Ordnungsamt		25 40 und 80 20 91
– Standesamt/Friedhofswesen		
– Einwohnermeldeamt		
– Marktangelegenheiten		
– Fundbüro		
– Gewerbewesen		
– Gleichstellungsbeauftragte		
Bauamt		23 50 und 80 20 81
		Fax: 23 50
Landratsamt Senftenberg	Dubinaweg 1	0 35 73/8 70-0
Außenstelle Calau	J.-Gottschalk-Straße 36	82-0
Finanzamt Calau	Springteichallee 25	83-0
Polizeiwache Calau	Karl-Marx-Straße 137	86-0
Deutsche Bahn AG – Service		85-342
Forstverwaltung – Oberförsterei Calau		22 19
Notar: Sybille Vetter	Am Friedhof 2	80 09 77
Amtsgericht Senftenberg	Steindamm 8	0 35 73/7 04-0
Grundbuchamt Senftenberg	Roßkaupe 10	0 35 73/37 38-0
Arbeitsgericht Senftenberg	Schulstraße 4b	0 35 73/37 24-55



Rathaus (3)



KfZ-Sachverständigenbüro

Dipl.-Ing. **Thomas Perschel**

- Gutachten für Haftpflicht- und Kaskoschäden
- Gebrauchtwagen-Bewertung

J.-Gottschalk-Straße 7 · 03205 Calau · Telefon: 0 35 41/26 55
e-Mail: info@perschel.de · Internet: www.perschel.de



Joachim-Gottschalk-
Straße, Calau

Impressum



WEKA
Informationsschriften-
und Werbefachverlage GmbH

Internet: <http://www.weka-cityline.de>
E-Mail: info@weka-cityline.de
Lechstraße 2, Postfach 1147, 86408 Mering
Tel. 0 82 33/384-0, Telefax 0 82 33/384-103
Diese Broschüre finden Sie unter:
<http://www.weka-cityline.de>

©Copyright 1999 by WEKA

In unserem Verlag erscheinen: Informationsbroschüren zur Bürgerinformation, Wirtschaftsförderung, Umweltschutz und zum Thema Bauen.

Herausgegeben in Zusammenarbeit mit der Kommune.

Redaktionelle Bearbeitung: Frau Sybille Karwath

Fotos: Nr. 2, 3, 7, 9 und Stadtansicht Titelseite:

Bernd Choritz

Nr. 1, 4, 5, 6, 8, 10, 11 und Fotos Titelseite:

Sybille Karwath

Änderungswünsche, Anregungen und Ergänzungen für die nächste Auflage dieser Broschüre nimmt die Verwaltung oder das zuständige Amt entgegen.

Titel, Umschlaggestaltung, Art und Anordnung des Inhalts sind urheberrechtlich geschützt.

Alle Rechte, auch der Übersetzungen, sind vorbehalten. Nachdruck – auch auszugsweise – nicht gestattet.

03205050/ 3. Auflage · Mund/Mund

Gedruckt in den neuen Bundesländern bei: Druckerei Mundschenk, 06895 Kropstädt



Apotheke - Schubert

Inh. K. Schubert

Jahnstraße 1 a · 03205 Calau
Telefon/Fax: 0 35 41/80 12 43



R. & D. Hemmerling

Uhrmachermeister & Juwelier

Tel.: (0 35 41) 29 76 · Cottbuser Straße 40 · 03205 Calau
Uhren & Schmuck, Reparaturen & Gravuren

Hemmerlings Geschenkidee

Tel.: (0 35 41) 80 25 44, Karl-Marx-Str. 10, 03205 Calau
Das Fachgeschäft für Geschenke und Pokale



Sicherheit und Feuerschutz

Torsten Wagner
Kundendiensttechniker

TOTAL Feuerschutz Vertrieb GmbH
Verkaufsbüro Südost · Str. der Freundschaft 44 · 03205 Calau
Telefon und Telefax (0 35 41) 29 17 · Mobil 01 72/3 50 90 63

Ämter und Behörden

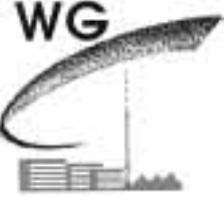
Schenswürdigkeiten

Informationen

Fachleute

Geschichtliches

Was erledige ich wo?



Sie suchen eine günstige Mietwohnung?

... Dann reden Sie mit uns! – Wir bieten schöne, modernisierte Ein- bis Vierraumwohnungen zu sehr günstigen Mietkonditionen an! – Unsere Sprechstunden:
Jeweils Donnerstag von 14.00 bis 18.00 Uhr.

Ihre Wohnungsgenossenschaft „Stadt Calau“ e. G.

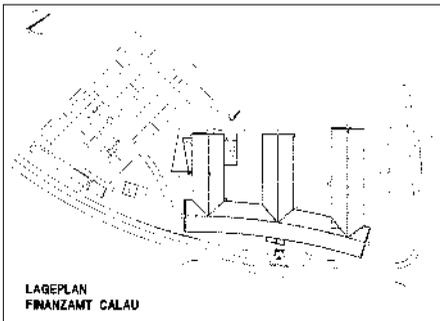
Färberstraße 5 · 03205 Calau · Telefon: (0 35 41) 21 18 · Telefax: (0 35 41) 21 18

Das neue Finanzamt in unserer Stadt

Seit dem 01.07.1990 ist das Finanzamt in unserer Stadt ansässig. Es nahm zunächst mit ca. 70 Mitarbeitern seinen Sitz im Gebäude der Kreisverwaltung Calau. Da die Aufgaben des Amtes ständig stiegen, nicht zuletzt durch die Kreisgebietsreform, zog die Einrichtung in das ehemalige Gebäude des NVA-Wehrkreiskommandos an der Springteichallee um. Trotzdem mußten weitere Büroräume angemietet bzw. in Containern auf dem Grundstück provisorisch errichtet werden.

Der im Februar 1999 übergebene Erweiterungsbau ermöglicht es, alle Abteilungen und Arbeitsplätze des Finanzamtes an einem Standort zusammenzufassen. Jetzt sind alle 170 Mitarbeiter unter einem Dach, was die Arbeitsorganisation, vor allem aber die Übersichtlichkeit für die Bürger sehr verbessert.

Der Bau entstand im Auftrag der Sonderbauleitung Finsterwalde nach einem Entwurf des Architektenbüros Acquistapace aus Finsterwalde/Meppen und bildet zusammen mit dem Altbau eine E-förmige Anlage, deren geschwungene Hauptfront sich einladend zur Georg-Schumann-Straße öffnet.



Die ziegelgedeckten Satteldächer fassen alt und neu zusammen. Die Fassaden sind schlicht gestaltet. Akzente setzen vor allem der Haupteingang und die Fluchtbalkone an den Giebeln. Die Innengestaltung lebt vom Kontrast sparsam gesetzter kräftiger Farbakzente zu den zurückhaltenden Grundtönen. Die Anlage wirkt selbstbewußt, ohne die umstehenden Wohnhäuser und Schulen unangemessen zu dominieren.

Die Außenwände des Erweiterungsbaus bestehen aus 49 Zentimeter dicken Porenziegeln und sind innen und außen verputzt.

Diese Bauweise erlaubt einen sparsamen Umgang mit den Heizkosten und sorgt für angenehmes Raumklima.

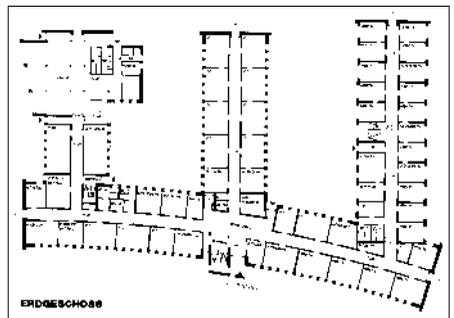
Besonders hervorzuheben ist, daß das gesamte Gebäude „barrierefrei“ ist. Das heißt, daß auch behinderte Besucher und Mitarbeiter problemlos zu allen Stellen bzw. Arbeitsplätzen des Amtes gelangen.



Bleibt noch zu erwähnen, daß ausreichend Parkplätze und ansprechend gestaltete Grünanlagen selbstverständlich dazugehören.

Vor allem mittelständische Betriebe aus der Region haben an diesem Bau ihre „Spur der Steine“ hinterlassen.

Das Finanzamt Calau bearbeitet fast alle Steuerarten. Lediglich die Erbschafts- und Schenkungssteuer sowie einige kleinere Steuerarten werden vom Finanzamt Cottbus-Ost bearbeitet.



Die Sprechzeiten sind täglich – außer mittwochs – von 8.00 Uhr bis 12.30 Uhr. Dienstags zusätzlich von 14.00 bis 17.00 Uhr.

Telefon (Zentrale): 03541 83-0
Telefax: 03541-83-100

Am Entwurf und Bau waren beteiligt:

DIPL.-ING. H.-W. ACQUISTAPACE ARCHITEKT BDA

49716 Meppen
Schillerring 5
Tel. 0 59 31/1 29 00
Fax: 0 59 31/82 11

03238 Tanneberg
Möllendorfer Str. 21
Tel. 0 35 31/70 50 25/26
Fax: 0 35 31/70 50 27

Ingenieurgesellschaft WTU GmbH

Wasserwirtschaft
Tiefbau
Umweltschutz



Beratung • Planung • Bauleitung

Am Steigenberg 2 · 04924 Bad Liebenwerda
(Gewerbegebiet Nord)

☎ 035341/1 57-0 · Fax 035341/1 57 44

STADT
BAU GmbH
FRANKFURT (ODER)

Niederlassung Lausitz

03044 Cottbus · Schmellwitzer Straße 128
Tel.: 03 55/87 82 90 · Fax: 03 55/8 78 29 10

- Maurerarbeiten
- Betonarbeiten
- Stahlbetonarbeiten
- Zimmerarbeiten
- schlüsselfertiges Bauen

Was erledige ich wo

Ein Wegweiser durch die Stadtverwaltung Alphabetisches Stichwort-Verzeichnis

In Sachen	Welches Amt	Straße Nr.	Telefon
Abbruch von Gebäuden	Bauamt (Hochbau)	Straße der Jugend 24	23 50
Abwasserbeseitigung	Bauamt (Tiefbau)	Straße der Jugend 24	23 50
Anliegerbeiträge	Bauamt	Straße der Jugend 24	23 50
An-/Ab- und Ummeldungen	Einwohnermeldeamt	Straße der Jugend 24	25 40
Ausbildungsförderung	Arbeitsamt Cottbus, Dienststelle Lübbenau	R.-Breitscheid-Str. 23	0 35 42/89 20-0
Ausländer-angelegenheiten	*Kreissozialamt Senftenberg		0 35 73/8 70-0
Amtsblatt	Pressestelle	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-12
Aufgebote	Standesamt	Straße der Jugend 24	25 40
Alkoholberatung	*Gesundheitsamt Calau, *Gesundheitsamt Senftenberg	Gottschalkstr. 36	82 0 0 35 73/8 70-0
AIDS-Beratung	*Ärztehaus Lübbenau		0 35 42/87 10
<hr/>			
Bafög	*Kreissozialamt Senftenberg		0 35 73/8 70-0
Beglaubigungen	Einwohnermeldeamt	Straße der Jugend 24	25 40
Bestattungen	Standesamt	Straße der Jugend 24	25 40
Bauanträge	*Amt für Bau- und Wirtschaftsförderung		0 35 73/8 70-0
Bauaufsicht	*Untere Bauaufsichtsbehörde Senftenberg *Untere Bauaufsichtsbehörde Calau		0 35 73/8 70-0 0 35 37/82-0
Bebauungspläne	Stadtbauamt	Straße der Jugend 24	23 50
Bußgeldangelegenheiten (ruhender Verkehr)	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Behinderten-beratungsstelle	*Gesundheitsamt Senftenberg		0 35 73/8 70-0
<hr/>			
Drogenberatung	*Gesundheitsamt Senftenberg		0 35 73/8 70-0
Denkmalschutz	*Untere Denkmalschutzbehörde		0 35 73/8 70-0
<hr/>			
Elternbeiträge	*Jugendamt		0 35 73/8 70-0
Ehefähigkeitszeugnis	Standesamt	Straße der Jugend 24	25 40
Erziehungsgeld	*Jugendamt		0 35 73/8 70-0
Eheschließung	Standesamt	Straße der Jugend 24	25 40
Erbbaurechte	Liegenschaften	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Eingliederungshilfe	*Kreissozialamt Senftenberg		0 35 73/8 70-0

Was erledige ich wo

Flächennutzungsplan	Stadtbauamt	Straße der Jugend 24	23 50
Friedhofswesen	Standesamt	Straße der Jugend 24	25 40
Feuerwehr	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Führungszeugnis	Einwohnermeldeamt	Straße der Jugend 24	25 40
Fundsachen	Fundbüro	Straße der Jugend 24	24 50
Gaststättenangelegenheiten			
Gaststättenangelegenheiten	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Geburtenanmeldung/ Geburtsurkunde	Standesamt	Straße der Jugend 24	25 40
Gewerbeangelegenheiten	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Gesundheitswesen	*Gesundheitsamt Senftenberg		0 35 73/8 70-0
Grundstücks- angelegenheiten	Liegenschaften	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Hundesteuer			
Hundesteuer	Kämmerei/Steueramt	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Hortbetreuung			
Hortbetreuung	Schulamt	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Heimaufsicht	*Jugendamt		0 35 73/8 70-0
Heiratsurkunde	Standesamt	Straße der Jugend 24	25 40
Hygiene	*Gesundheitsamt		0 35 73/8 70-0
Jugendarbeit/ Jugendschutz			
Jugendarbeit/ Jugendschutz	*Jugendamt		0 35 73/8 70-0
Kataster und Vermessung			
Kataster und Vermessung	*Kataster- und Vermessungsamt	Parkstraße 4, Calau	89 00
Kindertagesstätten			
Kindertagesstätten	Schulamt	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Kinderausweise	Einwohnermeldeamt	Straße der Jugend 24	25 40
Kfz-Zulassung			
Kfz-Zulassung	*Straßenverkehrsamt Calau	Straße der Freundschaft	8 96 00
	*Straßenverkehrsamt Senftenberg		0 35 73/70 87-0
Kommunalaufsicht			
Kommunalaufsicht	*Rechtsamt		0 35 73/8 70-0
Kinder- und Jugendärztlicher Dienst			
Kinder- und Jugendärztlicher Dienst	*Gesundheitsamt Calau	Gottschalkstraße 36	82-0
Ladenschlusszeiten			
Ladenschlusszeiten	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Lebensmittel- überwachung			
Lebensmittel- überwachung	*Veterinär- und Lebensmittelamt		0 35 73/8 70-0
Lastenausgleich	Einwohnermeldeamt	Straße der Jugend 24	25 40
Lohnsteuerkarten	Einwohnermeldeamt	Straße der Jugend 24	24 50
Lebensbescheinigungen	Einwohnermeldeamt	Straße der Jugend 24	25 40
Markt			
Markt	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Müllabfuhr	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Namensänderung	Standesamt	Straße der Jugend 24	25 40

Partner beim Bauen

**KLINKERWERK
BUCHWÄLDCHEN
GmbH**



03205 Calau
Tel. (0 35 41) 89 16 · Fax (0 35 41) 23 07

Die Klinkerherstellung in der Lausitz und konkret in Buchwäldchen hat wegen der erdgeschichtlich hier abgelagerten fünf Sorten von „Lausitzer Flaschentonen“ eine seit 1864 anhaltende Tradition. Ebenso alt ist die Nutzung der in der Tongrube über dem Ton lagenden Sande und Kiese. Anfangs nur benutzt zur „Magerung des Tones“, ohne die eine Klinkerherstellung nicht möglich ist, sowie zum Mauern und Putzen. Erst später wurden diese zur Beton- und Betonteileherstellung verwendet. Neben noch vorhandenen alten Baulichkeiten im Klinkerwerk sind auch heute noch mehr als 100 Jahre alte Reste der Kiesgewinnungs- und Bearbeitungsanlagen zu erkennen. Seit dieser Zeit sind für beide Produzenten immerwährende Anstrengungen notwendig, bezogen auf den Markt und die Qualität ein Stückchen Industrie im Raum Calau zu erhalten. Alle Mitarbeiter in den beiden, seit 1.1.95 selbständigen Betrieben wohnen hier und haben das erkannt. Die Behauptung auf dem Markt und dessen Erweiterung sowie die ständige Gewährleistung der Qualität sollen



auch in der Zukunft sichern, die Arbeitsplätze zu erhalten, zumal Folgeauftragnehmer ein weiteres Arbeitskräftepotential mit einbringen. Ein Aspekt moderner Industrie sollte aber nicht vergessen werden. Ton, Sand und Kies sind keine nachwachsenden Rohstoffe. Angehoffene, verwertbare Rohstoffe nicht zu nutzen, ist Frevl an der Zukunft. Den Abbau so natur-schonend wie möglich vorzunehmen und in der Nachfolge ein gutes Stück Natur wieder-zugeben sind nicht nur gesetzliche Pflicht, sondern auch fester Wille aller Mitarbeiter beider Unternehmen. Zu diesem Zweck wird nicht nur das anfallende Verbrennungsgas

modernste Klinker- und Kiesproduktion

Durch die in den Jahren 91/93 getätigten Umbaumaßnahmen für die Klinker- und Kiesproduktion ist ein neues Blatt der Geschichte aufgeschlagen worden. Klinker, Formsteine, Produkte der Denkmalpflege und Pflasterklinker sowie fraktionierte Kiese, Sande und Mischkiese bestimmen das derzeitige Profil.

des Tunnelofens nach Ausnutzung der Rest-wärme gereinigt und das gesamte, anfallen-de Waschwasser des Kieswerkes wieder auf-bereitet, sondern auch die Rekultivierung der ausgetonten Flächen entsprechend der landes-kulturellen Vorgaben ist in vollem Gange.



KIESWERK BUCHWÄLDCHEN

Buchwäldchen Sand- und
Kieswerk GmbH & Co. KG
Zum Klinkerwerk · 03205 Calau
Telefon (0 35 41) 89 61-0
Telefax (0 35 41) 89 61 23

Heizung Solar Sanitär

für jedes Haus oder Geschäftsbauten

Sparangebote für Selbstbausysteme oder
Teil- u. Komplettmontagesätze aus einer Hand

Renoc Wärme GmbH • 03246 Crinitz, Gartenstraße 1 b, Tel. 035324/612, Fax 6 99
24 h Störungs- und Wartungsvertragsdienst für alle Heizanlagen ☎ 035324/670



*Sie suchen eine schöne Wohnung
oder ein Ein- bzw. Mehrfamilienhaus???*

Wir haben garantiert das Passende für Sie!

**Miet- oder Eigentumswohnung oder das eigene Häuschen
– schlüsselfertig.**

Rufen Sie uns an oder kommen Sie vorbei!!! Wir beraten Sie gern!!!



**WB
C**

**Wohn- und Baugesellschaft
Calau mbH
Werchower Straße 40
03205 Calau**

Tel.: 0 35 41/89 58-0 · Fax: 0 35 41/27 33

Was erledige ich wo

Natur- und Landschaftsschutz	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Obdachlosenunterbringung	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Öffentlichkeitsarbeit	Pressestelle	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-12
Pass- und Personalausweisangelegenheiten	Einwohnermeldeamt	Straße der Jugend 24	25 40
Pachtwesen	Kämmerei	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Plakatanschlag	Bauamt	Straße der Jugend 24	23 50
Reisegewerbe	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Rettungswesen	*Rettungsamt Senftenberg		0 35 73/3 70 50
Soziale Angelegenheiten	Sozialamt	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Sozialarb./Sozialpädag.	*Jugendamt		0 35 73/8 70-0
Schulangelegenheiten	Schulamt	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Spendenbescheinigungen	Schulamt	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Schiedsangelegenheiten	Schiedsstelle	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Schülerbeförderung	*Schulverwaltungs- u. Kulturamt		0 35 73/8 70-0
Schulaufsicht	*Staatliches Schulamt	G.-Schumann-Str. 2, Calau	7 10
Sondernutzungs-erlaubnisse	Bauamt	Straße der Jugend 24	23 50
Städtepartnerschaft	Hauptamt	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Sportanlagenverwaltung	Schulamt	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Straßensperrung	*Straßenverkehrsamt Calau	Straße der Freundschaft	8 96 00
	*Straßenverkehrsamt Senftenberg		0 35 73/8 70-0
Steuern	Kämmerei/Steueramt	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Straßenbau	Bauamt	Straße der Jugend 24	23 50
Sexual- u. Schwangerenberatung	*Gesundheitsamt Calau	Gottschalkstraße 36	82-0
Straßenbeleuchtung	Bauamt	Straße der Jugend 24	23 50
Tourismusinformation	Pressestelle	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-12
Tierschutz	*Veterinär- und Lebensmittelamt		0 35 73/8 70-0

Was erledige ich wo

Unterhaltsvorschuss	*Jugendamt		0 35 73/8 70-0
Versammlungs- u. Vereinswesen	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Verkehrszeichen	Ordnungsamt	Straße der Jugend 24	25 40
Veterinärangelegenheiten	*Veterinär- und Lebensmittelamt		0 35 73/8 70-0
Waffensachen	Polizeipräsidium Cottbus		03 55/78 90
Wahlen	Hauptamt	Rathaus, Platz des Friedens 10	8 91-0
Wirtschaftsförderung	Amt für Bau- und Wirtschaftsförderung		0 35 73/8 70-0
Wohngeld	*Wohngeldaußenstelle		
	Calau	Gottschalkstraße 36	82-0
Zivil- und Katastrophenschutz	*Rettungsamt		0 35 73/3 70 50

* Einrichtungen des Landkreises Oberspreewald-Lausitz

Stegschänke Werchow (4)



Bildungs- und Lehranstalten

Name	Straße Nr.	Telefon
Allgemeinbildende Schulen und Horte		
Städtische Gesamtschule	Springteichallee 8	22 23
1. Städtische Grundschule	Lindenstraße	22 59
Hort I	Lindenstraße	25 54
2. Städtische Grundschule und Hort	Jahnstraße	22 51
Hort in der Kita „Kunterbunt“	Am Spring 20	22 96
„Carl-Anwandter“-Gymnasium	Georg-Schumann-Straße 2	7 10 18 21
Sonstige Schulen		
Volkshochschule	Georg-Schumann-Straße 1	80 21 71
Kreismusikschule	Springteichallee	80 02 47



I. Städtische Grundschule
Calau (5)

Kulturelle Einrichtungen

Bezeichnung	Straße	Telefon
Stadtbibliothek	Cottbuser Straße 9	80 10 49
Kinderbibliothek	Straße der Jugend 22	29 73
Heimatmuseum (Besuch nach vorher. Anmeldung bei der Stadtbibliothek Calau)	Kirchstraße	80 10 49 oder 29 73
Technikmuseum		
über Herrn Reinhard Bareinz	Altnauer Straße 71	20 02
Bockwindmühle		
über Herrn Wilfried Schneider	Säritzer Weg 15	80 06 17
Kinder- und Jugendbegegnungszentrum	Mühlenstraße 58	80 32 28
Haus der Begegnungen	Straße der Jugend 22	89 10
(Nutzung nach vorher. Absprache mit dem Sozial-/Kulturamt der Stadt Calau)		
Frauenbegegnungszentrum im Haus der Begegnungen	Straße der Jugend 22	26 40
Ferienzentrum Friedrichsfeld		89 10
(Nutzung nach vorher. Absprache mit dem Sozial-/Kulturamt der Stadt Calau)		

Partner beim Bauen

INGENIEURBÜRO FÜR BAUPLANUNG

Dipl.-Ing. (TU) Enrico Lehmann

HOCHBAU · PLANUNG · STATIK · BAUÜBERWACHUNG

Karl-Marx-Str. 127 · 03205 Calau · Telefon: 0 35 41/80 73 64



STÄDTEBAU – GRÜNPLANUNG – HOCHBAU – TIEFBAU

Muskauer Straße 96 d · 03130 Spremberg
Tel. 03563/347-200 · Fax 03563/347220 · E-Mail: MKS-Spremberg@t-online.de

Landschafts- und Tiefbau GmbH

– Tiefbau – Erdbau – Kanalisation, Kleinkläranlagen – Wege-
und Straßenbau – Kunst- u. Natursteinpflasterung – Gewässer-
bau – Renaturierung



Zaackoer Weg 35 · 15926 Luckau · Tel. (0 35 44) 29 49/29 19 · Fax: (0 35 44) 31 25

MERTSCHING

GmbH

GLASBAU

Dorfaue 3a

03229 Rettchensdorf

Telefon: 03 54 34/1 32 00

Telefax: 03 54 34/1 32 01



FLIESEN - HAUPT

GmbH

Fliesenverlegung · 3D-Badplanung · Beratung · Verkauf

Lutz Haupt
Bahnhofstr. 95
03229 Altdöbern

Tel.: 03 54 34/13 23-0
Fax: 03 54 34/13 23-1
Fu.-Tel.: 0172/9 12 81 04

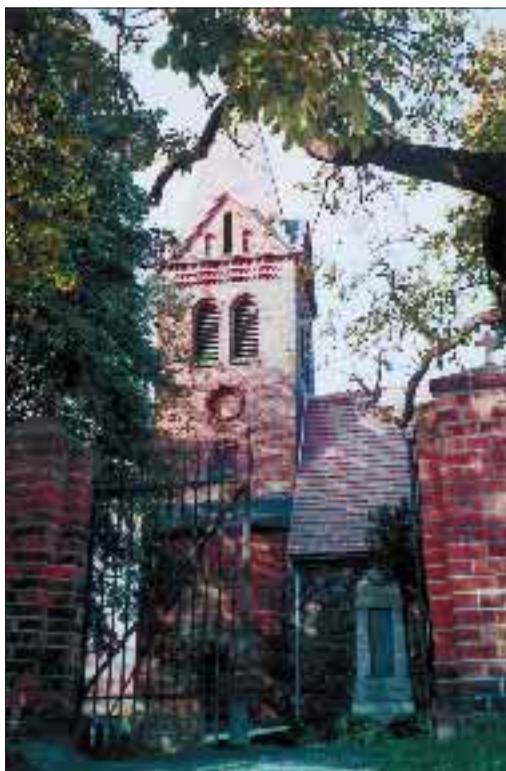
Kirchen und religiöse Gemeinschaften

Pfarramt/Name	Straße Nr.	Telefon
Evangelische Kirchengemeinde Calau		
Telefonseelsorge		0 80 01/11 01 11
Gemeindebüro	Kirchstraße 32	27 61
Pfarramt	In den Birken 5	27 02
Pfarramt	Wiesenstraße 7, Kalkwitz	24 21
Landkirche	Kirchstraße	
Katholische Kirchengemeinde „St. Bonifatius“ Calau		
Telefonseelsorge		0 80 01/11 02 22
Pfarramt	Karl-Marx-Straße 14	22 61
Neuapostolische Kirche	Schloss-Straße 9	26 13

Kindertagesstätten

Kindertagesstätten

Kita „Kunterbunt“ Calau	
Am Spring 20	22 96
DRK Kindergarten	
„Lilo Hermann“ Calau	
Poststraße 6	26 68
Kinderkrippe I Calau	
Altnauer Straße	24 01
Kindergarten Saßleben	
Dorfstraße	20 92
Kindergarten Werchow	
Friedhofsstraße 1	29 09
Kindergarten Groß Jehser	
Schmiedeweg 42	03 54 39/2 58
Kindergarten Zinnitz	
Siedlungsweg 10	03 54 39/2 52



Kirche in Gollmitz (6)

Gesundheitswesen

Ärzte • Zahnärzte • Physiotherapeuten • Krankenkassen • Apotheken

Name	Praxisanschrift	Telefon
Ärzte für Allgemeinmedizin		
Frau Dipl.-Med. J. Gatz	Cottbuser Str. 8	80 13 01 priv. 20 06
Frau Dr. med. M. Hoffmann	Mühlenstraße 9	80 15 12 priv. 25 55
Herr Dipl.-Med. M. Karwath	Ärztehaus, Karl-Marx-Straße 104	80 20 10 priv. 20 03
Frau M. Lehnigk	Ernst-Thälmann-Str. 13	23 06
Herr Dr. med. G.-U. Meißner	Ärztehaus, Karl-Marx-Straße 104	80 19 91 priv. 24 88
Frau Dr. med. O. Nosseck	Ärztehaus, Karl-Marx-Straße 104	80 06 56 priv. 25 17
Frau SR W. Wifling	Feldstraße 7	80 16 80 priv. 21 66

Arzt für Kinderheilkunde

Frau Dipl.-Med. E. Srebrzynska	Jahnstraße 1	80 13 00 priv. 80 11 19
--------------------------------	--------------	----------------------------

Arzt für Chirurgie

Herr Dr. med. T. Braunsdorf	Ärztehaus, Karl-Marx-Straße 104	80 17 77 priv. 03 54 33/31 01
-----------------------------	---------------------------------	----------------------------------

Arzt für Frauenheilkunde

Frau S. Werner	Jahnstraße 1	80 15 15 priv. 03 54 34/3 98
----------------	--------------	---------------------------------

Arzt für Lungenheilkunde

Frau Dr. med. A. v. Knorre	Ärztehaus, Karl-Marx-Straße 104	80 11 52 priv. 03 54 34/3 84
----------------------------	---------------------------------	---------------------------------

Arzt für Neurologie, Psychiatrie und Suchttherapie

Frau Dr. med. K. Wücke	Ärztehaus, Karl-Marx-Straße 104	01 72/2 31 31 88
------------------------	---------------------------------	------------------

Zahnärzte

Frau Ch. Graichen	Lübbenauer Straße 7	25 13
Herr N. Härtel	J.-Gottschalk-Straße 35	81 71
Frau Dr. I. Müller	Karl-Marx-Straße 126	26 35
Herr Dr. D. Schulze	Cottbuser Straße 18	29 36
Herr D. Wagner-Boysen	J.-Gottschalk-Straße 34	22 90

Physiotherapeuten

Frau D. Herbrich	Karl-Marx-Straße 104	22 35
Frau M. Hilsky-Netzker	Poststraße 11	80 28 94

Krankenkassen

AOK	Lindenstraße 4	89 30 Fax: 8 93-100
Barmer Ersatzkasse	Schloss-Straße 8	2397 Fax: 80 27 09
DAK-Filiale 21 44 00	Karl-Marx-Straße 104	80 86 43, 80 86 44 80 86 45, 89 91-0 Fax: 89 91-19

Apotheken

Anwandter-Apotheke, Inh. B. Woycieszack	Cottbuser Straße 8	27 34
Apotheke Schubert, Inh. K. Schubert	Jahnstraße 1a	80 12 43

Tierärzte

Tierärztliche Gemeinschaftspraxis Dr. Werner Dix und DVM O. Zierenberg	Schloss-Straße 6	24 62
Dipl.-Vet.-Med. prakt. Tierarzt Thomas Kühnel	Otto-Nuschke-Straße 12	25 66 D2 01 72/5 42 94 51
Tierarztpraxis Wolfgang Richter	Bolschwitz, Dorfstraße 18	27 87

Soziale Fürsorge und andere gemeinnützige Einrichtungen

Name	Straße Nr.	Telefon
Deutsches Rotes Kreuz	Am Friedhof 4	Tel.: 89 56 0
Kreisverband Calau e. V.		Fax: 89 56 21
- Sozialstation und Häusliche Krankenpflege		80 15 92 D2 01 72/2 50 06 67
- Behindertenfahrdienst		89 56 0
- Schuldnerberatung		89 56 0
- Beratungsstelle für soziale Wohnungsprobleme	Am Friedhof 4	89 56 15
Arbeiterwohlfahrt	Waldstraße 12	
Regionalverband Brandenburg-Süd e. V.		Tel.: 7 11-0
Senioren- und Pflegeheim		Fax: 71 14 44
Sorgentelefon für Kinder und Jugendliche	Cottbus	0 80 01/11 03 33
Volkssolidarität Süd- Brandenburg e. V.	Straße der Jugend 22 im Haus der Begegnungen	23 74
Seniorenclub Calau		
Verein zur Hilfe Obdachloser e. V./Obdachlosenwohnheim	Mühlenstraße 58	26 12

Bäder

Name	Straße	Öffnungszeiten	
Erlebnisbad	Ziegelstraße	vom 15.05. bis zum Ferienbeginn: während der Sommerferien: nach den Sommerferien bis zum 15.09.:	9.00 – 20.00 Uhr 9.00 – 21.00 Uhr 9.00 – 20.00 Uhr



Das Calauer
Erlebnisbad (7)



Teich bei Groß
Mehßow (8)

Turn- und Sportstätten

Name	Straße Nr.	Telefon
Sportplatz SV Calau 1926 e. V.	Ziegelstraße	80 20 66
Kegelbahn	Ziegelstraße	80 20 66
Tennisplatz	Ziegelstraße	80 20 66
Schießstand Schützengilde zu Calau 1572 e. V.	Fichtestraße	
Sportplatz SV Lok Calau e. V.	Viersener Straße	80 14 84
Friedrich-Ludwig- Jahn-Sportplatz	Altnauer Straße	
Turnhalle		22 59
1. Städtische Grundschule	Lindenstraße	(Schule)
Turnhalle		22 51
2. Städtische Grundschule	Jahnstraße	(Schule)
Turnhalle „Carl-Anwandter“- Gymnasium	Georg-Schumann-Str. 2	7 10 18 21 (Schule)

Jugendstilvilla Poststraße, Calau (9)



„Qualität ist all das, was man nicht merkt, weil es funktioniert.“

Aller Anfang ist schwer, so heißt's im Volksmund. Auch für die Firma Bäder-Bau aus Kemmen galt das. Hier fing man am 1. Oktober 1990 in einer Neubauwohnung in Calau mit einem Trabi und fünf Angestellten an. Das Büro war das Kinderzimmer, der dazugehörige Baustoffhandel in Gollmitz.

Später, 1993, erwarben Wolfgang und Gitta Bäder den ehemaligen Kemmener Konsum und bauten das Gebäude aus. Das bekannte Unternehmen hat sich bei der Erstellung und dem Vertrieb von Wohnhäusern einen Namen gemacht. Seit dem 1. Juni 1997 spaltete sich der Betrieb in den Baustoffhandel und die Bäder-Bau GmbH auf. In dieser Geschäftsstelle beschäftigt Bäder-Bau heute 40 Beschäftigte und bildet fünf Azubis aus. Und die werden später auch übernommen.

Chef des Unternehmens Wolfgang Bäder ist Diplomingenieur, seine Frau Gitta eigentlich gelernte Kosmetikerin. Jetzt aber ist sie Herrin über Buchhaltung, Büro und Werbeabteilung. Gar nicht so einfach, wenn man nicht aus dem Metier kommt, so Gitta Bäder.

Die zwei Söhne der Familie sind schon vom Baubetrieb geprägt. Steve (19) hat seine Lehre als Maurer beendet, ist schon in den Betrieb eingestiegen und studiert zur Zeit. Sohn Sascha (15) tendiert wohl auch in Richtung Bauwesen.

Nun aber muß eine gutgehende Baufirma aber auch Qualitätsmerkmale aufweisen, um auf dem Markt bestehen zu können und sich einen guten Leumund zu sichern. Man führte hier das Qualitätsmanagementsystem ein und führt es aus. Bäder-Bau war einer der ersten Betriebe, die sich nach DIN EN ISO 9001 zertifizieren ließen, muß aber regelmäßig den Nachweis bringen, daß dieses Zertifikat auch erfüllt wird.

Nun, dafür kommen Prüfer vom TÜV Nord aus Hannover in die Firma. Hier bei Bäder-Bau war es eine Stichprobe. Nur zwei Unternehmen aus den neuen Bundesländern wurden zur Kontrolle ausgewählt.

Das Herz schlägt einem dann schon höher, wenn Ordner durchgesehen werden und hier und da nachgefragt wird, so Wolfgang Bäder. Geprüft wurden Management, Bauablauf, Auftragsannahme sowie Mängel- und Restarbeiten.

Die ganze Prozedur dauerte vier Stunden und verbreitete natürlich etwas Aufregung. Denn selbst bis in die Chefetage, sprich Buchhaltung und Kalkulation, wurde kontrolliert. Aber Bäder-Bau hat diese Tiefenprüfung mit Bravour bestanden. War ja auch nicht das erste Mal. Bereits in den Jahren 1995 und 1997 verteidigte das Unternehmen das Zertifikat.

Durch einen TÜV kann z. B. Pfusch beim Hausbau eingeschränkt werden. Für einen Bauherrn ist das eine super Sache, denn hier ist garantiert, daß der Bau, der in Etappen abgenommen wird, objektiv von unabhängiger Stelle auf Herz und Nieren geprüft wird.

Momentan hat die Firma Bäder zwei Häusbauer, die so eine TÜV-Abnahme in Anspruch nehmen und ihr Siegel dafür erhalten.

So steht ein solches Bauunternehmen für optimale Bauausführung, personelle Qualifikation, beste Materialien, leistungsfähige Bautechnik und eben für eine TÜV-Abnahme auf Wunsch. Außerdem bietet Bäder-Bau bei Bedarf die Vermittlung von Grundstücken und Finanzierungen an.

★

Für die Zukunft wünschen sich die vier Bäder volle Auftragsbücher und vor allen Dingen aber Gesundheit. Am 1. Oktober 1998 feierte die Firma Bäder-Bau ihr achtjähriges Bestehen.



Mehr als 100 Fachbetriebe im



planen, bauen, forschen für Sie

Bäde Bau

GmbH

Alles aus einer Hand: Qualität und Vielfalt!



Auskunft über: Verkaufsbüro in Kemmen bei Calau
Mo.–Fr. von 7.00 – 19.30 Uhr, Sa. von 9.00 – 12.00 Uhr

Dorfstraße 21 · 03205 Kemmen/Calau · Tel.: 0 35 41/8 95 70 · Fax 89 57-31

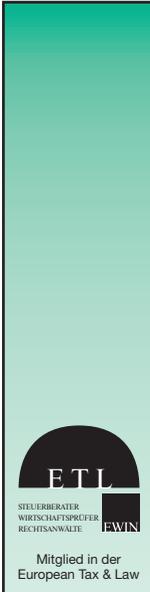
Vereine und Verbände

Name	Ansprechpartner	Anschrift/Telefon
SV Calau 1926 e. V.	Paulgerhard Hempel	PF 1108, 03201 Calau 0 35 41/80 23 70
SV Lok Calau e. V.	Siegfried von Bargaen	Cabeler Straße 18, 03205 Werchow 0 35 41/21 51
Schützengilde zu Calau 1572 e. V.	Reinhard Kalz	PF 1156, 03201 Calau 0 35 41/80 23 25
Reit- & Fahrverein „Dubrauer Höhen“ e. V.	Bernd Vogel	Mühlenstraße 24 K, 03205 Werchow 0 35 41/80 19 24
Heimatverein Calau e. V.	Heinz Jurisch	Altnauer Straße 107, 03205 Calau 0 35 41/27 98
Calauer Carnevalclub e. V.	Renate Doil	Ernst-Thälmann-Str. 11, 03205 Calau 0 35 41/24 69
Radsportverein Calau 1890 e. V.	Hans-Jürgen Herrmann	Taubners Gässchen 5, 03205 Calau 0 35 41/80 24 47
Athletik-Gymnastik e. V.	Gabriele Homeyer	Baderring 2, 03205 Calau 0 35 41/25 04
Motor-Sport-Club Calau e. V. im ADMV	Gerhard Nischke	PF 65, 03201 Calau 0 35 41/24 78
Polizeisportverein Lübbenau/Calau e. V.	Günter Haschke	Goethestraße 1, 03222 Lübbenau 0 35 42/32 84
Ortsverband der Behinderten e. V.	Frank-Michael Scharff	Karl-Marx-Str. 24, 03205 Calau 0 35 41/29 80
Deutsches Rotes Kreuz Kreisverband Calau e. V.	Andreas Möbius	Am Friedhof 04, 03205 Calau 0 35 41/8 95 60
Brieftaubenverein „Eintracht 1961“ e. V.	Wolfgang Bäder	Dorfstraße 21, 03205 Kemmen 0 35 41/8 95 70
AG Rheumaliga Calau	Brigitte Welzel	Buckower Straße 4, 03205 Calau 0 35 41/80 16 96
Schulförderverein Städtische Gesamtschule Calau e. V.	Henning Starke	Springteichallee, 03205 Calau 0 35 41/22 23
Schulförderverein I. Städtische Grundschule Calau e. V.	Horst Martin	Lindenstraße, 03205 Calau 0 35 41/22 59
Schulförderverein Carl-Anwandter-Gymnasien Calau e. V.	Mario Karwath	Georg-Schumann-Str. 2, 03205 Calau 0 35 41/7 10 18 21
Freundeskreis Calau- Valdivia e. V.	Sabine Hess	Kirchstraße 13, 03205 Calau 0 35 41/80 25 52
Jagdgemeinschaft Calau e. V.	Mike Dohmel	Mühlenstraße 30, 03205 Calau
Jägervereinigung Oberspreewald-Lausitz Nord e. V.	Rudolf Meißner	Altnauer Straße, 03205 Calau 0 35 41/22 92
Männergesangsverein Germania 1890 Werchow e. V.	Reinhard Ahrens	Bahnhofstraße 4, 03205 Werchow 80 14 35
Kleintierzüchterverein Calau e. V.	Hartmut Buchler	Chausseestraße 7 c, 03205 Bischdorf

Vereine und Verbände

Fliegerclub Bronkow e. V.	Thomas Fischer	Nordstraße 3, 03058 Gallinchen 03 55/52 57 86
OC Caravan-Tourist Calau e. V.	Günter Bremer	J.-Gottschalk-Straße 10, 03205 Calau 0 35 41/29 38
Kreisverband zur Förderung lernbehinderter Kinder e. V. Calau	Wolfgang Stahn	03 54 34/1 43 83, 03 54 34/1 43 84 Fax: 03 54 34/1 43 82
Gymnastikgruppe Werchow e. V.	Hannelore Maier	Friedhofsstraße 4, 03205 Werchow 0 35 41/80 10 04
Fitnessclub Calau e. V.	Thomas Lange	Jahnstraße 14, 03205 Calau D2 01 72/3 70 81 56
Reit- und Fahrverein Pferdehof Werchow e. V.	Manfred Dutschk	Feldstraße 5, 03205 Werchow 0 35 41/24 56
Selbsthilfegruppe für Suchtkranke und Betroffene e. V. „Blaues Kreuz in der Evangelischen Kirche“	Reiner Schmidt	Urnenstraße 6, 03205 Calau 0 35 41/80 05 89
Freie Jugendhilfe Niederlausitz e. V. Kinder- und Jugendbegegnungszentrum	Klaus Winzer	Pestalozzistraße 8, 03226 Vetschau 03 54 33/7 14 24 und Mühlenstraße 58, 03205 Calau 0 35 41/80 32 28
Angel-Verein Stadt Calau e. V.	Helmut Borchart	Straße der Jugend 15, 03205 Calau 0 35 41/80 07 29
Angelverband Region Calau e. V. im Landkreis Oberspreewald-Lausitz	Heinz Huck	Brandtemühle 1, 03226 Vetschau 03 54 33/7 04 13
Angel-Verein Calau- Altnau 71 e. V.	Egon Wenderodt	Otto-Nuschke-Str. 28, 03205 Calau 0 35 41/80 08 06
Kreissportbund Ober- spreewald-Lausitz e. V.	Renate Schmidt	Otto-Nuschke-Str. 33, 03205 Calau 0 35 41/80 01 62
Verein zur Förderung des Feuerwehr-, Brandschutz- und Rettungs- wesens der Stadt Calau e. V.	Helmut Künzel	Am Gericht 12, 03205 Calau 0 35 41/24 40
Tierschutzverein e. V.	Dr. Werner Dix	Siedlungsweg 4, 03205 Buckow 0 35 41/27 48
Selbsthilfegruppe be- hinderter Frauen in Calau	Karla Roblick	Altnauer Straße 34, 03205 Calau 0 35 41/25 93
Projekt 3 e. V.	Thomas Lange	Jahnstraße 14, 03205 Calau D2 01 72/3 70 81 56
FC Bayern Fanclub „Roter Adler 1992 e. V.“	Jürgen Holzendorf	Karl-Liebknecht-Str., 03205 Calau
Blinden- und Sehbehin- dertenverband Brandenburg e. V., Bezirksgruppe Calau	Ursula Hoffmann	Robert-Koch-Straße 12 03222 Lübbenau 0 35 42/8 09 85
Kreisverband der Garten- und Siedlerfreunde e. V.		Cottbuser Straße 39, 03205 Calau 0 35 41/27 39
Kleingartenverein „Glück auf“ e. V. Calau	Günter v. Rein	Otto-Nuschke-Straße 60, 03205 Calau 0 35 41/80 08 83
Kleingartenverein „Am Wiesengrund“ e. V. Calau	Kurt Schmidt	Karl-Marx-Straße 23, 03205 Calau 0 35 41/80 00 47

Partner in Sachen Steuern und Versicherungen



Wir sind eine größere Steuerberatungsgesellschaft und bieten insbesondere mittelständischen Unternehmen, wie z. B. Handelsunternehmen, Handwerkern, Freiberuflern und Dienstleistungsunternehmen im Rahmen unserer Steuerberaterleistungen unter anderem an:

- Existenzgründungsberatung
- Betriebswirtschaftliche Auswertungen
- Branchenanalysen, Betriebsvergleiche
- Vertretung vor dem Finanzgericht
- Vorausschauende steuergestaltende Beratung

Freund & Partner GmbH
Steuerberatungsgesellschaft
Niederlassung Calau

Schloßstraße 33 · 03205 Calau
Tel. 0 35 41/80 22 11 + 80 20 11;
Fax 0 35 41/80 20 23

GELO-TAX Treuhand
Steuerberatungsgesellschaft mbH
Zweigniederlassung Calau

- Steuerberatung
- Treuhänderische Tätigkeit
- Unternehmensberatung

03205 Calau · Mühlenstraße 31 a
Tel. (0 35 41) 8 96 90
Fax (0 35 41) 80 28 37

EIN ANGEBOT, DAS SICH SEHEN LASSEN KANN.



SIGNAL
Krankenversicherungen



SIGNAL
Unfallversicherungen



SIGNAL
Lebensversicherungen



SIGNAL
Haftpflichtversicherungen



SIGNAL
Sachversicherungen



SIGNAL
Krankenversicherungen

Außerdem bieten wir:

Rechtsschutzversicherung · Betriebliche Sach- und Haftpflichtversicherungen
· Transportversicherungen · Bausparverträge · Investment

Agentur

Renate Schmidt

Versicherungsfachfrau
Privat: Otto-Nuschke-Straße 33
03205 Calau, Tel.: (0 35 41) 80 01 62
Fax: (0 35 41) 80 01 83

Bezirksdirektion Frankfurt/Oder
Logenstraße 8/Der Oderturm)
15230 Frankfurt/Oder
Tel.: (03 35) 55 57 20
Fax: 03 35) 55 57 228

Das beste ist:
eine gute Versicherung

SIGNAL
VERSICHERUNGEN

Vereine und Verbände

Kleingartenverein „Am Saßlebener Weg“ e. V. Calau	Albert Hoffmann	Baderring 9 0 35 41/80 20 24
Kleingartenverein „Am Risno“ e. V. Calau	Helmut Leistner	Otto-Nuschke-Str. 11 a, 03205 Calau D1 Fu. 01 71/5 45 79 03
Kleingartenverein „Schrebergluck“ e. V. Calau	Detlef Behnke	Am Spring 4, 03205 Calau 0 35 41/80 74 16
Kleingartenverein „An der alten Ziegelei“ Cabel e. V.	Frank Seemann	Am Spring 23, 03205 Calau 0 35 41/23 34
Kleingartenverein „Am Bergschlösschen“ e. V. Cabel	Günter Schulze	Am Schlagbaum 9 0 35 41/80 19 29
Seniorenclub der Volks- solidarität e. V.	Haus der Begegnungen	Straße der Jugend 22, 03205 Calau 0 35 41/23 74
Volkssolidarität, Ortsgruppe I, Calau e. V.	Heideloire Schwarzrock	Taubners Gässchen, 03205 Calau 0 35 41/26 59
Volkssolidarität, Ortsgruppe II, Calau e. V.	Frau Christa Metag	Altnauer Straße 112, 03205 Calau 0 35 41/29 12

Goldborn Werchow (10)



Versorgung

Bezeichnung	Anschrift	Telefon/Fax
Wasser		
WAC Wasser- und Abwasserzweckverband Calau, Sitz Lübbenau	Berliner Straße 10 03222 Lübbenau	0 35 42/81 56 Fax 25 64
Strom		
ESSAG Regionalzentrum	Karl-Marx-Straße 50 03205 Calau	88-0 Fax 88-3 33
Gas		
SpreeGas	Nordparkstraße 30 03044 Cottbus	03 55/78 22-0 Fax 78 22-1 05
Störungsstelle		03 55/2 53 57

Banken und Sparkassen

Banken und Sparkassen

Sparkasse Niederlausitz Geschäftsstelle Calau	Cottbuser Straße 26	Tel.: 89 55-0 Fax: 89 55-18
Spreevaldbank e. G. Geschäftsstelle Calau	Poststraße 9–10 15907 Lübben Schloss-Straße 33	Tel.: 0 35 46/23 10 Fax: 0 35 46/13 12 31 Tel.: 80 21 17

Bausparkassen

Bausparkasse Badenia		80 14 54
Bausparkasse BHW	Hauptstraße 5, Lübben	0 35 46/2 73 20
Bausparkasse Schwäbisch Hall AG, Beratungsservice		0 18 02/46 46 46
Bausparkasse Wüstenrot	Cottbus Eichow	03 55/86 13 83 03 56 04/2 75

Termin- vorschau

Stadtfest
3. Septemberwochenende
Schützenfest und Fest der Vereine
Wochenende nach Pfingsten
Jahrmarkt
an jedem 1. Dienstag im Monat

Kirche in Bronkow (II)



Traditionelle Spezialitäten



Frisches aus Vetschau



Vetschauer Fleischwaren GmbH

Bahnhofstraße 44 · 03226 VETSCHAU
Tel. 03 54 33/20 13 · Fax 03 54 33/30 68
Geschäftsführer: Fritz Schmidt



Wir bedienen Sie in unseren betriebseigenen Filialen:

Vetschau, Bahnhofstraße 44
Vetschau, Am Markt 13
Vetschau, Kraftwerkstraße 10
Cottbus, Sachsendorfer
Hauptstraße 20
(im NP-Markt)
Cottbus, Hardenbergstraße 6
(im Penny-Markt Südeck)



Cottbus, Schmellwitzer Straße
(im Plus-Markt)
Cottbus, Hainstraße
(am Aldi-Markt)
Calau, Cottbuser Straße 40
Lübbenau, Karl-Marx-Straße 70
sowie in unseren mobilen
Verkaufseinrichtungen

Calau N.-L.